Legenda:

3 - PUNTO DI RISTORO ASD/ŠD PRIMORJE 1924
4 - CASA DI CULTURA / KULTURNI DOM PROSEK – KONTOVEL
5 - AUTSTANDING Caffetteria / Kavarna
6 - BAR MAKADAM
7 - PANETTERIA / PEKARNA BUKAVEC)
8 - SEDE CIRCOSCRIZIONE / SEDEŽ UPRAVNEGA RAJONA
9 - TRATTORIA SOCIALE PROSECCO / DRUŠTVENA GOSTILNA PROSEK
10 - CASA DEL PROSECCO / DOM PROSEKARJA
PUNTO DI RISTORO / OKREPČEVALNICA MoPZ VASILIJ MIRK
11 - CHIESA DI SAN MARTINO / CERKEV SV. MARTINA
12 - OSMIZA / OSMICA U KUTU
13 - PUNTO DI RISTORO COMPLESSO BANDISTICO PROSEK/
OKREPČEVALNICA GODBENO DRUŠTVO PROSEK
14 - LUNA PARK
16 - BAR CAFFE' KATJA

Area fiera
Area Luna-park
Street basket
Associazione agricoltori/
Kmečka zveza
servizi igienici
jersey stradali



Organizzano gli eventi / Dogodke prirejajo:

Associazione agricoltori / Kmečka zveza
WWF AMP di Miramare / Miramar
Casa di cultura Prosek – Kontovel / Kulturni dom Prosek -Kontovel
Circolo giovanile / Mladinski krožek Prosek – Kontovel
SDD Jaka Štoka
Coro maschile / MoPZ Vasilij Mirk
Coro femminile / ŽePZ Prosek – Kontovel
Complesso bandistico / Godbeno društvo Prosek
Trattoria sociale Prosecco / Društvena gostilna Prosek
Associazione / Društvo Prosekar
Parrocchia di Prosecco / Župnija Prosek
S.elem. / OŠ A. Černigoj

LUNA PARK
30. 10. - 11. 11. 2026

REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA

AREA MARINA PROTETTA MIRAMARE
MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA ENERGETICA
WWF
unesco Biosphere Reserve
RISERVA DI BIOSFERA MIRAMARE e costiera triestina

comune di trieste
assessorato alle politiche economiche
občina trst
odborništvo za gospodarske politike
la circoscrizione Altipiano Ovest / upravni rajon za zahodni kras

FESTA DI SAN MARTINO
Praznik Sv. Martina



Prosecco - Prosek

7. - 11. novembre / november 2026

MERCOLEDÌ / SREDA, 4. 11. 2026

10:00 - Spettacolo per bambini “Kako je zebra posodila črte”, Miškino gledališče
Otroška predstava »Kako je zebra posodila črte«, Miškino gledališče
Casa di Cultura Prosecco Contovello - *Kulturni dom Prosek Kontovel*

VENERDÌ / PETEK, 6. 11. 2026

17:00 – Inaugurazione della mostra Trame carsiche delle artiste Irina Goruppi e Petra Debelis
Odprtje razstave Teksture Krasa umetnic Irine Goruppi in Petre Debelis
sede circoscrizionale - *sedež rajonskega sveta*

18:00 – Brindisi inaugurale con il vino spumante Prosekar 2026
Zdravica s prosekarjem 2026
Casa del Prosekar - *Dom Prosekarja*

20:00 – Film “Fiume o morte!”, regia / režija: Igor Bezinović a cura di SDD Jaka Štoka in collaborazione con il Kinoatelje
prireja SDD Jaka Štoka v sodelovanju s Kinoateljejem
Casa di Cultura Prosecco Contovello - *Kulturni dom Prosek Kontovel*

SABATO / SOBOTA, 7.11.2026

10:30 – TG Carso: spettacolo per famiglie che unisce teatro e scienza, dedicato alle specie animali e vegetali che vivono nei muretti a secco, con Teatrobàndus e lo staff del WWF AMP Miramare. Raduno presso il Monumento ai Caduti di Prosecco - in caso di maltempo Casa di Cultura Prosecco Contovello
TD Kras: predstava za družine, ki združuje gledališče in znanost ter predstavlja živalske in rastlinske vrste, ki živijo v suhozidih. V sodelovanju z gledališko skupino Teatrobàndus in sodelavci WWF AMP Miramar.
zbor pri spomeniku padlim na Proseku – v primeru slabega vremena v Kulturnem domu Prosek Kontovel

14:30 – Passeggiata botanica in landa carsica a cura di WWF AMP Miramare raduno presso il parcheggio Monte Grisa
Botanični sprehod po kraški gmajni – prireja WWF AMP Miramar
zbor na parkirišču na Vejni

18:00 - Concerto del gruppo vocale “Stane Malič” nella chiesa di S. Martino, santo patrono di Prosecco
Koncert vokalne skupine Stane Malič v cerkvi sv. Martina, farnega zavetnika

21:00 – Concerto – Koncert
Casa di Cultura Prosecco Contovello - *Kulturni dom Prosek Kontovel*

DOMENICA / NEDELJA, 8.11.2026

9:00 - Orienteering “Caccia al Prosekar” - *Raduno presso il Monumento ai Caduti di Prosecco* - Iscrizioni obbligatoria tramite il modulo disponibile sulla pagina FB Prosekar
Orientacijski tek Lov na prosekar – zbor pri spomeniku padlim na Proseku - Obvezna prijava preko spletnega obrazca na FB strani Prosekar

14:30 - Martinova furenga
Trasporto del vino nuovo sul carro trainato da cavalli e battesimo del vino nuovo
Partecipano: l’AC L’Orchestra di fiati di Pirano (dir. Iztok Babnik), i suonatori di corni da caccia dei Brkini e del Carso, il gruppo corale dei cacciatori sloveni Doberdob, il coro della scuola primaria A. Černigoj e il gruppo musicale Kraški fenomeni
Prevoz mladega vina s k njsko vprego in krst mladega vina
Nastopajo: KD Pihalni orkester Piran (dir. Iztok Babnik), Brkinsko-kraški rogisti, Slovenski lovski pevski zbor Doberdob, pevski zbor OŠ A. Černigoja, skupina Kraški fenomeni

LUNEDÌ / PONEDELJEK, 9.11.2026

20:00 - Convegno: Tecniche di produzione dell’uva per gli spumanti con l’agronoma Maja Koren e l’enologo Uroš Bolčina
Posvet: Tehnike pridelave grozdja za penine z agronomko Majo Koren in enologom Urošem Bolčino
Casa del Prosecco - *Dom Prosekarja*

MARTEDÌ / TOREK, 10.11.2026

18:00 - Torneo di briscola per beneficenza / *Dobrodelni turnir briškole*
Casa del Prosecco - *Dom Prosekarja*

MERCOLEDÌ / SREDA, 11.11.2026

Fiera di San Martino

mercatino ambulante e mercatino agricolo Sapori di San Martino
Sejem sv. Martina in kmetijski sejem Okusi sv. Martina

Mercatino dell’artigianato e dell’usato - area sagra di Prosecco B’lanc
Obrtniški in bolšji sejem na B’lancu

14:00 – 15:30 Mostra e degustazione dei vini dei produttori locali
giardino sede circoscrizionale
Razstava in pokušnja vin domačih pridelovalcev
dvorišče sedeža rajonskega sveta

RAI Fvg – Radio Trst A in diretta / RAI FJK – Radio Trst A v živo

15:00 – 17:00 # Bumerang
***Casa di Cultura Prosek Kontovel** / Kulturni dom Prosek Kontovel*

16:00 – Messa solenne nella chiesa di S. Martino, Santo patrono di Prosecco
Slovesna sv. maša v cerkvi sv. Martina, farnega zavetnika

18:00 – Premiazioni / Nagrajevanja
***Casa di Cultura Prosek Kontovel** – Kulturni dom Prosek Kontovel*

18:30 – Concerto del gruppo musicale Blek Panters
Koncert skupine Blek Panters
***Casa di Cultura Prosek Kontovel** – Kulturni dom Prosek Kontovel*

PUNTI DI RISTORO / OKREPČEVALNICE: COMPLESSO BANDISTICO / GODBENO DRUŠTVO PROSEK APS, CORO MASCHILE / PZ VASILIJ MIRK, ASD / ŠD PRIMORJE 1924

DOMENICA / NEDELJA, 15. 11. 2026

10:00-12:00 - Festa per i 40 anni della Riserva di Miramare al Biodiversitario Marino (Scuderie del Castello di Miramare). “Avventure in landa”: teatro kamishibai e laboratorio creativo con Dunja Jogan sulla landa carsica e letture bilingui in italiano e sloveno con Nati per Leggere per bambini dai 3 ai 6 anni e le loro famiglie.
Prenotazione obbligatoria tramite WhatsApp al n. 349 3256747

10:00-12:00 - *Praznovanje 40. obletnice ustanovitve morskega rezervata Miramar v Muzeju morske biotske raznovrstnosti BioMa (v konjušnicah gradu Miramar). »Pustolovščine na kraški gmajni«: gledališče kamišibaj in ustvarjalna delavnica z Dunjo Jogan na temo kraške gmajne ter dvojezično branje v italijanščini in slovenščini v sodelovanju s projektom Rojeni za branje/Nati per Leggere. Dogodek je namenjen otrokom od 3. do 6. leta starosti in njihovim družinam.*
Obvezna prijava preko WhatsAppa na št. 349 3256747

Tutte le attività proposte dal WWF AMP Miramare e dalla Riserva di Biosfera MaB Unesco di Miramare e costiera triestina sono gratuite grazie al contributo regionale FVG.

Vse dejavnosti, ki jih pripravljata WWF AMP Miramar in biosferni rezervat MaB UNESCO Miramar in Tržaška obala, so brezplačne zaradi finančne podpore dežele FJK.